
МЕЖГОСУДАРСТВЕННЫЙ СОВЕТ ПО СТАНДАРТИЗАЦИИ, МЕТРОЛОГИИ И СЕРТИФИКАЦИИ
(МГС)

INTERSTATE COUNCIL FOR STANDARDIZATION, METROLOGY AND CERTIFICATION
(ISC)

МЕЖГОСУДАРСТВЕННЫЙ
СТАНДАРТ

ГОСТ
32180—
2013

СРЕДСТВА УКУПОРОЧНЫЕ

Термины и определения

Издание официальное



Москва
Стандартинформ
2019

Предисловие

Цели, основные принципы и общие правила проведения работ по межгосударственной стандартизации установлены ГОСТ 1.0 «Межгосударственная система стандартизации. Основные положения» и ГОСТ 1.2 «Межгосударственная система стандартизации. Стандарты межгосударственные, правила и рекомендации по межгосударственной стандартизации. Правила разработки, принятия, обновления и отмены»

Сведения о стандарте

1 ПОДГОТОВЛЕН Техническим комитетом по стандартизации ТК 415 «Средства укупорочные» (ООО «ЦСИ «Продмаштест»)

2 ВНЕСЕН Федеральным агентством по техническому регулированию и метрологии

3 ПРИНЯТ Межгосударственным советом по стандартизации, метрологии и сертификации (протокол от 7 июня 2013 г. № 43)

За принятие проголосовали:

Краткое наименование страны по МК (ИСО 3166) 004—97	Код страны по МК (ИСО 3166) 004—97	Сокращенное наименование национального органа по стандартизации
Беларусь	BY	Госстандарт Республики Беларусь
Казахстан	KZ	Госстандарт Республики Казахстан
Киргизия	KG	Кыргызстандарт
Молдова	MD	Молдова-Стандарт
Россия	RU	Росстандарт
Узбекистан	UZ	Узстандарт
Украина	UA	Минэкономразвития Украины

4 Приказом Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии от 25 октября 2013 г. № 1218-ст межгосударственный стандарт ГОСТ 32180—2013 введен в действие в качестве национального стандарта Российской Федерации с 1 июля 2014 г.

5 Настоящий стандарт подготовлен на основе применения ГОСТ Р 53128—2008*

6 Настоящий стандарт подготовлен для обеспечения соблюдения требований технического регламента Таможенного союза ТР ТС 005/2011 «О безопасности упаковки»

7 ВВЕДЕН ВПЕРВЫЕ

8 ПЕРЕИЗДАНИЕ. Март 2019 г.

Информация о введении в действие (прекращении действия) настоящего стандарта и изменений к нему на территории указанных выше государств публикуется в указателях национальных стандартов, издаваемых в этих государствах, а также в сети Интернет на сайтах соответствующих национальных органов по стандартизации.

В случае пересмотра, изменения или отмены настоящего стандарта соответствующая информация будет опубликована на официальном интернет-сайте Межгосударственного совета по стандартизации, метрологии и сертификации в каталоге «Межгосударственные стандарты»

* Приказом Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии от 25 октября 2013 г. № 1218-ст ГОСТ Р 53128—2008 отменен с 1 июля 2014 г.

© Стандартиформ, оформление, 2014, 2019



В Российской Федерации настоящий стандарт не может быть полностью или частично воспроизведен, тиражирован и распространен в качестве официального издания без разрешения Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии

Содержание

1 Область применения	1
2 Термины и определения.	1
2.1 Общие понятия	1
2.2 Виды и типы укупорочных средств, классифицируемые по способу укупоривания	2
2.3 Элементы, используемые в укупорочных средствах и являющиеся их составной частью.	2
2.4 Термины, относящиеся к компонентам, образующимся из материалов укупорочных средств при их изготовлении	3
Алфавитный указатель терминов на русском языке	4
Алфавитный указатель эквивалентов терминов на немецком языке	5
Алфавитный указатель эквивалентов терминов на английском языке	6
Алфавитный указатель эквивалентов терминов на французском языке	7

Введение

Настоящий межгосударственный стандарт разработан на основе национального стандарта Российской Федерации ГОСТ Р 53128—2008 «Средства укупорочные. Термины и определения».

Установленные в настоящем стандарте термины расположены в систематизированном порядке, отражающем систему понятий в области укупорочных средств.

Для каждого понятия установлен один стандартизованный термин. Термины-синонимы без пометы «Нрк.» приведены в качестве справочных данных и не являются стандартизованными.

Приведенные определения можно при необходимости изменять, вводя в них производные признаки, раскрывая значения используемых в них терминов, указывая объекты, входящие в объем определяемого понятия. Изменения не должны нарушать объем и содержание понятий, определенных в настоящем стандарте.

В стандарте приведены иноязычные эквиваленты стандартизованных терминов на немецком (**de**), английском (**en**) и французском (**fr**) языках.

Стандартизованные термины набраны полужирным шрифтом, иноязычные эквиваленты — светлым, а синонимы — курсивом.

СРЕДСТВА УКУПОРОЧНЫЕ

Термины и определения

Closure products. Terms and definitions

Дата введения — 2014—07—01

1 Область применения

Настоящий стандарт устанавливает термины и определения основных понятий в области укупорочных средств для применения их во всех видах документации и литературы, входящих в сферу работ по стандартизации или использующих результаты этих работ.

2 Термины и определения

2.1 Общие понятия

2.1.1 укупорочное средство: Изделие, предназначенное для укупоривания упаковки и сохранения ее содержимого.

de Packmittel
en mean of closing,
closure product
fr moyen de capsulage,
moyen de bouchage

2.1.2 вид укупорочного средства: Классификационная единица, определяющая укупорочное средство по форме, внешним очертаниям (виду).

de Form Packmittel
en form of closure product
fr forme capsulage, vue
bouchage

2.1.3 тип укупорочного средства: Классификационная единица, определяющая укупорочное средство по материалу и конструкции (модели).

de Typ Packmittel
en type of closure product
fr type capsulage,
type bouchage

Примечание — По используемым материалам укупорочные средства подразделяют на: металлические, корковые, полимерные, комбинированные и картонные.

2.1.4 комбинированные укупорочные средства: Изделия, представляющие собой комбинацию элементов, изготовленных из различных материалов.

de Kombinationpakmittel
en combination mean of
closing
fr combine moyen de
capsulage

2.2 Виды и типы укупорочных средств, классифицируемые по способу укупоривания

2.2.1 колпачок: Укупорочное средство, надеваемое или навинчиваемое на венчик горловины тары.

de Kappe, Haube
en cap
fr capsule, capuchon

2.2.2 крышка: Укупорочное средство закрепляемое по всему наружному периметру верха тары.

de Deckel
en lid, cover
fr couvercle

Примечание — Допускается применять специальный термин для металлических крышек «легковскрываемая крышка» — крышка, конструкция которой предусматривает приспособление для вскрытия упаковки («ключик», «ушко» и т. д.).

2.2.3 пробка: Укупорочное средство, вставляемое внутрь горловины тары.

de Stopfen, Stäpsel
en stopper, cork
fr bouchon

2.2.4 кронен-пробка: Укупорочное средство в виде металлического колпачка корончатой формы с уплотнительной прокладкой, закрепляемое по всему наружному периметру венчика горловины бутылки.

de Kronenkorken
en crown cork
fr bouchon couronne

2.2.5 проволочный предохранитель: Укупорочное металлическое средство, применяемое для укупоривания бутылок с пищевыми жидкостями, имеющими избыточное давление, закрепляемое на венчике горловины бутылки после укупоривания ее пробкой.

de Drahtsicherung
en wirehood
fr muselet

Примечание — Допускается применять специальный термин «мюзле».

2.2.6 крышка-высечка: Укупорочное средство из алюминиевой фольги с термолаковым покрытием (или с нанесенным клеевым слоем), закрепляемое по верху тары.

de Scheibe, Platte
en plate
fr plateau

Примечание — Допускается применять специальный термин «платинка».

2.2.7 пробка-крышка: Укупорочное средство, состоящее из двух частей — верхней крышки и внутренней пробки.

de Stopfendeckel
en stopper-lid
fr bouchon-couvercle

Примечание — Допускается применять термин «крышка-пробка».

2.2.8 скоба: Изогнутый металлический зажим (U-образный или плоский), служащий для крепления (фиксации) укупорочных средств на венчике горловины бутылки или банки.

de Drahtklammer
en staple
fr bride

2.3 Элементы, используемые в укупорочных средствах и являющиеся их составной частью

2.3.1 прокладка уплотнительная: Плоский или рельефный горизонтальный вкладыш в виде диска или кольца, предназначенный для плотного соединения укупорочного средства с поверхностью тары.

de Abdichtung
en packing, gasket
fr joint d'étanchéité

2.3.2 пульверизатор (распылитель): Устройство для распыления, разбрызгивания жидкостей мельчайшими частицами.

de Pulverisator, Zerstäuber, Vernebler
en pulverizer
fr pulvérisateur, disperseur

Примечание — Допускается применять термин «курковый распылитель» — пульверизатор, имеющий подвижную конструкцию в виде спускового курка, при нажатии на который происходит распыление продукта.

2.3.3 клапан: Подвижная заслонка для закрывания и открывания отверстия.

Примечание — Допускается применять специальные термины: «кран-клапан» — подвижная заслонка для закрывания и открывания отверстия с устройством для слива жидкости; «клапан-рассекатель» — подвижная заслонка для закрывания и открывания отверстия при извлечении сыпучих продуктов.

2.3.4 аэрозольный клапан: Затвор для аэрозольной упаковки, сохраняющий давление внутри упаковки и позволяющий при нажатии проводить распыление упакованной продукции.

2.3.5 рассекатель: Элемент укупорочного средства, служащий для разделения сыпучей продукции или потока жидкости.

2.3.6 дозатор: Функциональное устройство для отмеривания (дозирования) заданной массы или объема продуктов.

Примечание — Допускается применять специальные термины: «дозирующее устройство» и «дозатор-ограничитель» — функциональные устройства, предназначенные для отмеривания жидкости по объему при опорожнении тары и препятствующие или затрудняющие ее повторное заполнение.

2.3.7 защитное приспособление: Элемент укупорочного средства, предохраняющий упаковку от несанкционированного вскрытия и обеспечивающий визуальный контроль вскрытия упаковки.

Примечание — Защитными приспособлениями являются: диск выдвижного клапана, предохранительное кольцо, контрольное стопорное кольцо, отрывной пояс, перфорация, мембрана и т. д.

2.4 Термины, относящиеся к компонентам, образующимся из материалов укупорочных средств при их изготовлении

2.4.1 пыль пробковая: Мелкие порошкообразные частицы, естественно содержащиеся в порах пробковой коры и/или образующиеся в результате механических операций и остающиеся в ходе конечной обработки корковых пробок.

Примечание — Максимально допустимое количество пробковой пыли, остающееся на корковых цилиндрических пробках, устанавливают в ходе контроля перед их использованием.

2.4.2 пыль полимерная: Мелкие полимерные частицы с твердой дисперсной фазой, вносимые статическим электричеством при изготовлении полимерных изделий.

Примечание — Максимально допустимое количество полимерной пыли, остающееся на изделиях, устанавливают в ходе контроля перед их использованием.

de Ventil
en valve
fr soupape, valve, clapet

de Aerosolventil
en aerosol valve
fr soupape aérosol, valve aérosol

de Verteiler
en river, cleaver
fr portionneur, répartiteur

de Dosator, Dosiergerät
en batcher, proportioner
fr doseur

de Schutzvorrichtung
en pilfer-proof
fr dispositif protecteur

de Korkstaub
en cork dust
fr poussière liège

de Polymerstaub
en polymeric dust
fr poussière polymère

Алфавитный указатель терминов на русском языке

вид укупорочного средства	2.1.2
дозатор	2.3.6
клапан	2.3.3
клапан аэрозольный	2.3.4
колпачок	2.2.1
кронен-пробка	2.2.4
крышка	2.2.2
крышка-высечка	2.2.6
предохранитель проволочный	2.2.5
приспособление защитное	2.3.7
пробка	2.2.3
пробка-крышка	2.2.7
прокладка уплотнительная	2.3.1
пульверизатор	2.3.2
пыль полимерная	2.4.2
пыль пробковая	2.4.1
<i>распылитель</i>	2.3.2
рассекатель	2.3.5
скоба	2.2.8
средство укупорочное	2.1.1
средство укупорочное комбинированное	2.1.4
тип укупорочного средства	2.1.3

Алфавитный указатель эквивалентов терминов на немецком языке

Abdichtung	2.3.1
Aerosolventil	2.3.4
Deckel	2.2.2
Dosator	2.3.6
Dosiergerät	2.3.6
Drahtklammer	2.2.8
Drahtsicherung	2.2.5
Form Packmittel	2.1.2
Haube	2.2.1
Kappe	2.2.1
Kombinationpackmittel	2.1.4
Korkstaub	2.4.1
Kronenkorken	2.2.4
Packmittel	2.1.1
Platte	2.2.6
Polymerstaub	2.4.2
Pulverisator	2.3.2
Scheibe	2.2.6
Schutzvorrichtung	2.3.7
Stäpsel	2.2.3
Stopfen	2.2.3
Stopfendeckel	2.2.7
Typ Packmittel	2.1.3
Ventil	2.3.3
Vernebler	2.3.2
Verteiler	2.3.5
Zerstäuber	2.3.2

Алфавитный указатель эквивалентов терминов на английском языке

aerosol valve	2.3.4
batcher	2.3.6
cap	2.2.1
cleaver	2.3.5
closure product	2.1.1
combination mean of closing	2.1.4
cork	2.2.3
cork dust	2.4.1
cover	2.2.2
crown cork	2.2.4
form of closure product	2.1.2
gasket	2.3.1
lid	2.2.2
mean of closing	2.1.1
packing	2.3.1
pilfer-proof	2.3.7
plate	2.2.6
polymeric dust	2.4.2
proportioner	2.3.6
pulverizer	2.3.2
river	2.3.5
staple	2.2.8
stopper	2.2.3
stopper-lid	2.2.7
type of closure product	2.1.3
valve	2.3.3
wirehood	2.2.5

Алфавитный указатель эквивалентов терминов на французском языке

bouchon	2.2.3
bouchon couronne	2.2.4
bouchon-couvercle	2.2.7
bride	2.2.8
capsule	2.2.1
capuchon	2.2.1
clapet	2.3.3
combine moyen de capsulage	2.1.4
couvercle	2.2.2
disperseur	2.3.2
dispositif protecteur	2.3.7
doseur	2.3.6
forme capsulage	2.1.2
joint d'étanchéité	2.3.1
moyen de bouchage	2.1.1
moyen de capsulage	2.1.1
muselet	2.2.5
plateau	2.2.6
portionneur	2.3.5
poussière liège	2.4.1
poussière polymère	2.4.2
pulvérisateur	2.3.2
répartiteur	2.3.5
soupape	2.3.3
soupape aérosol	2.3.4
type bouchage	2.1.3
type capsulage	2.1.3
valve	2.3.3
valve aérosol	2.3.4
vue bouchage	2.1.2

Ключевые слова: термины, определения, укупорочные средства, колпачок, пробка, крышка

Редактор *Е.И. Мосур*
Технический редактор *И.Е. Черепкова*
Корректор *М.В. Бучная*
Компьютерная верстка *Е.А. Кондрашовой*

Сдано в набор 27.03.2019. Подписано в печать 09.04.2019. Формат 60×84½. Гарнитура Ариал.
Усл. печ. л. 1,40. Уч.-изд. л. 0,65.

Подготовлено на основе электронной версии, предоставленной разработчиком стандарта

Создано в единичном исполнении ФГУП «СТАНДАРТИНФОРМ»
для комплектования Федерального информационного фонда стандартов,
117418 Москва, Нахимовский пр-т, д. 31, к. 2.
www.gostinfo.ru info@gostinfo.ru